

ДУНАВЪ

ЛІСТЪ ЗА ВЪТРЪШНИ И ВЪНШНИ НОВИНИ И ВСЪКАКИ РАЗОЖДЕНІЯ.

ИЗДАВА СИ ВЪНШКА ОРГАНЪ въ НЕДЪЯ

1289 РЕБИ-ЮЛ-АХЖРЪ 17 (отъ Егъра.)

1872 ЮНІЙ 20 (п.)

ОФИЦИЯЛНО ИЗВѢСТИЕ.

Документъ на Видинското окрѣжие ще се изтади на мезадъ на 13 Юнія въ Вторникъ, на Адлій кото на 14 сѫщаго въ Срѣдъ, а въ Бѣлоградчишкото ще се изтади на 15-ый въ Четвъртъкъ.

ЧИСТИИ РАБОТИ

Велаетъ дѣфтердаринъ Сервери ефенди, вчера отиде съ желѣзицъ на Шюменъ, за да усилъ мезадъ на десятока отъ това окрѣжие, и да го възложи върху купувачъ въ едно опрѣдѣлено врѣме. Въ краята на врѣмѧто, което ще се опрѣдѣли, ако нѣкое села бы остати неизложени, той ще опрѣдѣли чиновниците за десяткуването имъ за сѣмѣтка на правителството и ще замине въ друго окрѣжие.

По тая страни отважѣди макаръ и да владѣше една супа, нѣ отпослѣ като валихъ добри дѣждове на всѣкъдѣ, изобилѣто въ произведеніята ся умножи, а защото десятъкъ ся продава по за дѣвъ год. мюлтимитъ имать добри надѣжи за сподукъ. Они проче лицо, които искатъ да земѣтъ десятока на нѣкое села въ рѣченото окрѣжие, трѣбва да отиджатъ съ поръчните си заедно въ Шюменъ.

Като ся зе извѣстie, че холерата ся появила въ Одесъ, и корабите, които идѣтъ отъ туй пристанище били подложени на карентинъ, главното велаетско управление илѣзе въ споразумѣніе съ Съединенитѣ Княжества, за да ся постави карентина по всичкытѣ съграницни мѣста съ Русия, а въ отговоръ на това, министерството на външнитѣ работи въ Княжествата отправи до главното велаетско управление един депеша, съ която извѣсти, че Княжеското правителство ѡдѣрило да ся постави карентина по всичкытѣ погранични мѣста на Римъ съ Русия, гдѣто ся били появилы холерата, и слѣдъ ватено, започѣдало ся на префектите въ окрѣжията на Дорогобуръ, Бѣляша, Яшъ, Фаю, Каудъ, Исмаилъ и Бѣлградъ да и идти тѣ незабавно карентинскы здания и да ремѣтъ нужднитѣ мѣрки за поставянието на карентинъ въ всѣкъ точка, а прѣмъ въ ие на Русия и Грацижъ.

II. слѣдъ тиѣ на всѣкъ вѣспирѣтъ сис темъ, за да ся непродаватъ животни безъ тескере и безъ свидѣтельство, и по ограничните на предаѣбите само въ пазаритѣ, країбата на животните въ велаета ся прѣкъса както трѣбва.

Останъ това, ресимътъ отъ продаването на животните ся сѣбира за сѣмѣтка на царското съкровище и отъ началото на това сѣбираніе до сега, когато сѣ ся изминалъ само четвъри мѣсѣци, въ повечето мѣстадоходитъ отъ него сѣ надминалъ ланската му стойностъ.

Тази система ся удобри отъ В. П. рѣтъ

и ся въведе въ исичкытѣ области, спорядъ както обѣхме извѣстили въ единъ отъ всѣднитѣ си броеве.

Едно писмо отъ Ловечъ ни дава докладъ подробности за боржакъ която ся явила въ този градъ на 17 Маія.

Часътъ около четвъри атмосферата по-тъмна, и изведнапѣ прѣдстави единъ изглѣдъ, подобенъ на затмѣніе. Въ това времѧ захвана да вала дъждъ размѣсенъ съ градъ. Мѣжду зърната му имаше и нѣкои на голѣмнѣ като яйце. Осѣнъ това отъ канаркъ, която ся намира надъ мѣстото називаемо парсалъ махлеси въ Ловечъ, захвана да излиза единъ пушникъ, който ся издигаше направо къмъ небото. Този градъ, изобилниятъ като отъ ведро дъждъ и пушкика, на които примѣра не ся е запомнилъ тѣлѣвъ, изоплашилъ и малко и голѣмо. Въ всичкытѣ стаи на правителственото сѣдалище протече вода, а срѣшнитѣ къщи ся напълниха отъ поронъ.

Въ послѣднитѣ брой на Дунава вмѣсто да ся каже, че Г. Каличъ, Германскъ консулъ въ Русия ся награди съ орденътъ Меджидиѣ отъ III класъ, по погрѣшкѣ ся казало IV класъ. Най спѣшилъ да поправимъ тая погрѣшкѣ.

ОБЩИ РАБОТИ.

НАИМЕНОВАНІЯ.

Документъ лица ся наименовахъ членове въ Дѣржавната съвѣтѣ:

Н. В. Нури паша;
Н. В. Едхемъ паша;
Н. В. Къмаль паша;
Н. В. Исмаилъ паша;
Н. В. Редифъ паша;
Н. П. Шерифъ Хюсейнъ паша;
Н. И. Сайдъ ефенди;
Н. П. Фрикъ Едхемъ паша;
Н. П. Ездандъ бей, главниятъ писарь;
Н. П. Явере ефенди;
Н. П. Одланъ ефенди;
Н. П. Али Шефикъ б. й. като ся награди съ първи чинъ отъ първи класъ;

Н. . Л. Гофетъ бей;
Н. П. Б. Хоръ ефенди;

Сайдъ ефенди, членъ и втори писарь.

Слѣдующиѣ ли а ся наименовахъ членове въ съдебното огдѣденіе на върховната съвѣтѣ на правосудіето:

Н. В. Абди паша, отъ членовете въ Дѣржавната съвѣтѣ;

Н. П. И. Ф. джебъ ефенди, отъ членовете въ същия съвѣтѣ;

Н. П. Риза ефенди, отъ членовете въ същия съвѣтѣ;

Н. П. Арифъ ефенди, сѫщо;

Н. П. Ибрахимъ бей, сѫщо;

Н. П. Иканчо ефенди, сѫщо;

Н. П. Соркизъ ефенди, сѫщо;

Н. П. Риза бей, отъ помощниците въ Дѣржавната съвѣтѣ;

Н. П. Арифъ ефенди, сѫщо;

Н. П. Ибрахимъ бей, сѫщо;

Н. П. Иканчо ефенди, сѫщо;

Н. П. Соркизъ ефенди, сѫщо;

Н. П. Риза бей, отъ помощниците въ

Сайдъ ефенди, ся наименова за писарь. Долнитѣ лица ся наименовахъ членово въ прѣобразователната комисія:

П. П. Рауфъ бей, отъ членовете въ дѣржавната съвѣтѣ;

Н. П. Ахмедъ бей, отъ членовете въ същия съвѣтѣ;

Н. П. Еминъ ефенди, сѫщо;

Н. П. Фазъль бей, сѫщо;

Н. П. Ячко ефенди, сѫщо;

Серя бей ся наименова за писарь.

Министерството на тѣрговия ся отдѣли отъ министерството на общеполезните работи, и ся възложи на Н. В. Махмудъ паша.

Н. П. Али бей, управителъ на писарницето при великия Везиръ, награди ся съ степенъ балъ.

Н. П. Рауфъ бей, отъ членовете въ иджара джемиети, наименова си прѣдѣдатель на възложителното събравие (хавале джемиети).

Н. П. Оханеѣ ефенди, чиновникъ на повитѣ сехими, наименова ся мюштешърииъ при министерството на тѣрговия.

Тезикъ ефенди ся наименова писарь въ амади одасъ.

ОФИЦИЯЛНО ИЗВѢСТИЕ.

По прѣдъ ся бѣше издала височайша царска заповѣдь, щото съгласно съ обнародваніето за граждансъски съдиища установъ, въ Цариградъ да ся съставятъ граждансъски съдиища, които съ исключеніе на дави вѣрозаконни, тѣрговски и духовни, да разглеждатъ първостепенно огърдени граждансъки дави и да ближъ привързани подъ надзорътъ на върховните съвѣти на правосудіето. Ось тѣа съдиища въ срѣдогочіта на мюсърифъ житѣ въ Цариградъ, Шеръ и Юскюдаръ бѣхъ. Тѣставили срѣдоточни първоначални съдиища, състоящи отъ отдѣленія за правата и криминалните работи, съврѣменно съставихъ и върховни за вини и прѣстъпленія.

Спорядъ силата на този уставъ, и въ срѣдото іата на каймакамъжитѣ, които съ пристъединени на Цариградъ, трѣбва да ся състави по едно мѣстно първоначално съдиище, а особено въ Бейкосъ, Ени-къой и Карталъ, мѣста, които съ далечъ отъ Цариградъ и жителитѣ имъ за малки едини дави съ принудени да си отнесатъ до срѣдоточните Цариградски съдиища. Пъслѣдоватъ на това, Н. П. Султанътъ като желае всякога всичкытѣ му подданици да си наслаждаватъ на улесненія въ какво и да е отношение, правителството зе прѣдъ видъ тѣа нужда съ съдиищата и основа шестъ мѣстни първоначални съдиища въ Фатихъ, Галата, Ени-къой, Бейкосъ, Еюбъ и Карталъ, които съгласно съ опрѣдѣленіята отъ уставътъ, да разглеждатъ до ограничната степенъ граждансъ

дави, касающи ся до правата и криминалъ и да замѣстятъ даваѣскътѣ стави които естествено трѣбва да ся унищожатъ. Този уставъ, който отрѣждатъ степенантъ и разглеждането на дави за права и криминалъ въ прѣвѣтъ и послѣднитѣ съставени съдиища, както и новитѣ му прибавки, ся обпародва заедно съ имената на подтвърдени и пополнени прѣдѣдатели, членове, мюмези и писари въ съдиищата. Слѣдователно, жителитѣ съдиища ся наимиратъ въ окрѣговетъ на рѣчнитѣ мютесарифици и каймакамъжитѣ за напрѣдъ ще си поднасятъ направо и спомѣнитѣ срѣдочни и мѣстни първостепени съдиища прошеніята, относящи ся до дави за 1000 гр. и по малко, какъ за права и грѣшки до тѣа степенъ.

ПЪРВОСТЕПЕНОТО МѢСТНО СЪДИЛИЩЕ ВЪ ЕЮБЪ.

Прѣдѣдателъ, напрѣшната карентински директоръ въ Айвалъкъ, Ритатъ съди, отъ чиновниците напуджи-башъ.

Членъ, Фахимъ бей, подтвърденъ.

Членъ, Х. Мустата ефенди, сѫщо.

Мюмезингъ, Сюлейманъ-Джеладдинъ ефенди, отъ писаритѣ въ мазбатъ одасъ при великия съвѣтѣ.

Писаръ, Назимъ бей, подтвърденъ.

ПЪРВОСТЕПЕНОТО МѢСТНО СЪДИЛИЩЕ ВЪ ЕНИ-КЪЙ.

Прѣдѣдателъ, Ахмедъ бей, отъ напрѣшната ресуматски директоръ въ островъ Кипър и чиновникъ отъ трети крастъ.

Членъ, Ахмедъ Сабитъ ефенди, подтвърденъ.

Членъ, Г. Ерданъ ефенди, напрѣшнътъ статистически чиновникъ при министерството на тѣрговия.

Мюмезингъ, напрѣшната писарь Али ефенди.

Писаръ, Назимъ б. й.

Писарски помощникъ и протоколистъ Джемаль бей.

ПЪРВОСТЕПЕНОТО МѢСТНО СЪДИЛИЩЕ ВЪ БЕЙКОСЪ.

Прѣдѣдателъ, Расимъ бей, отъ бывшите членове въ съвѣта темиъ въ Скутаръ.

Членъ, Хюсейнъ Хюсни ефенди.

Членъ, Молака ефенди отъ бывшите главове въ даакийския съвѣтъ въ Галата.

Мюмезингъ, бывшата испытвачъ Хасанъ ефенди.

Писаръ, Мехмедъ Еминъ ефенди.

Писарски помощникъ и протоколистъ Еминъ бей.

ПЪРВОСТЕПЕНО МѢСТНО СЪДИЛИЩЕ ВЪ ФАТИХЪ.

Прѣдѣдателъ, Хасанъ ефенди, които съ отдѣли отъ каймакамъжитѣ въ Галата.

Членъ, Хасанъ Шакъръ ефенди, подтвърденъ.

Членъ, Хаджи Али ефенди, подтвърденъ.

Мюмезингъ, бывшата писарь Мехмедъ ефенди.

Писаръ, Хамди бей.

Писарски помощникъ и протоколистъ Болбель бей.

(سنه) حزيران (سنه) حزيران افرينجي (سنه)
١٨٧٢ ١٢٨٨ ٤٠ (٣٥) غروش و بور نسخه می (٦٠) والي ايلى

(سنه) ربيع الآخر (سنه) ١٢٨٩ ١٧ (٩٨٣)

(بازار)

اشبورنه داخلی و خارجی خودادی و هر دلیل مباحثی شامل او هر دفعه هفتاده ایکی دفعه چهارشنبه و بازار کوئلی چهار بلوبر سنه لکی (٦٠) والي ايلى (٣٥) غروش و بور نسخه می (٤٠) باره به دزو خارج (٤٠) ولايت ايجون بو فانه بوسته اجری سه او نوز سندلکن و ياخود التي ايلق الم استندلکی حالده مر کر و لات مطبوعه سنه مر اجفت او لق لازمکلور (٤٠)

و بک او غلی و اسکدار منصر فقلوی مر کز لند
حقوق و جزا داو مرند مر کب او له ف مر کر
بدایت محکم دلی و جنده و جنسایت دبو اندری
تشکل و کشاد او لمشبیدی در سعادته ملحق بو لان
قامع فاما قلمر مر کز لند دخی بر رمو شمع بدایت
محکمه لربنک تشکیلی نظامنامه مذکور کچه له
احکامدن او ادیغه و علی الخصوص بک کوی
و بکفور و قرتال کی مر کز لند در سعادته او زاقبیه
اولان قائم مقام قلمر دلیل اداره داری داخلنده بو لان
اهالیت پک جزئی دعو و ایچون بو راده کی
مر کز لند مر اجعت مجبور لنده فالرق دوجار
مشکلات او اسد قلمر بشه مبنی سایه تسلیم
حضرت شاهانه دعوم اهالیت تسهیل و تسريع
تسویه مصالحی مقصود خیر من صدیله بو دفعه
فانیه و ایوب و غلامه و بکی کوی و بکفور و قرتال
قامع فاما قلمر مر کز لند نظامنامه مذکور کچه لبدیکی
در جده ده اولان حق و جزایه هناع دعاوی نظامیه
رویت ایت و وض کرده موجود لو ایوب بالطف
فسخی اقتضا این دعاوی بجلسه بشکل برینه قام
او لق اوزره التي عدد هوق بذایت محکمه می تشکل
و کشاد ایدلش و بکی کم دلیل مقدی مجده تشکیل
او لندیغی بالاده بیان قلنان مر کز محکمه لربنک رویت
ایده بکه جک حقوق و جزا دعوا لیث در جاتی تحذید
ایدن سالف الذکر محکم نظامیه نظامنامه می و اکا
علاوه اولیه ایل دیل و ایشی و قع محکم دلیل
بکی مادیبی شمل دیل و ایشی و قع محکم دلیل
نصب و تعین اولان رؤسایله ایقا و مجده انتخاب
و تعین قلنان اعضا و میزان و کمیت اسامیی زید
کو ستریلش او لغله بعد ما کرک سالف الذکر
منصره لاق و کرک قائم مقام قلمر دلیل اداره زی
داخلنده بو لان اهانی ذکرا و این نظامنامه و دلیل
تعین ایتدی و جهله بک غر و شاق و ده اشاغی
اولان حقوق دعاوی ایله کدیک بو در جدی
کو ستریلش قیاحت مادری ایچون و بکه جکلری
استنداعاری طوغرین طوغریه هار الپسان مر کز
محکمه لبه شبو موقع محکمه لرنکه اعطایه جکلری
ایوب بدایت موقع محکمه می
ریس ابوالاق قرانق مأموری اساقی قبوچی باشی
رفت افندی
اعضا فاهم بک ایقا
اعضا حاجی مصلحی افندی ایقا
میر محلمن والا مضبطه او طرسی خلافی سایه سندن
سلیمان جلال الدین افندی
کاتب نظام بک ایقا
کاتب رفیق و مقدمی توافق افندی ایقا
بکی کوی بدایت موقع محکمه می
ریس قریس رسومات ناظری اساقی ثالثه دن اجذبک
اعضا احمد ثابت افندی ایقا
اعضا انجارت استانستق مأموری سابق جواردن
افندی
میر کاتب سابق على افندی
کاتب نظام بک
کاتب رفیق و مقدمی جمال بک

عز تلویخ و رافندی
ایکی کاتب عز تلویخ صائب افندی
دیوان احکام عداییه نقل ایده جک محکمات
اعضاله تعین بیور بیلان ذات
شورای دولت اعضاسیندن دولت و عبادی پاشا
حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو نجیب افندی
حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن عطوفتاو رضا افندی
حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن عطوفتاو فناوار
افندی حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو ابراهیم بک افندی
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو بونچو افندی
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو سر کز افندی
شورای دولت معاون تلرند سعادتلو رضا بک افندی
کاتب عز تلویخ سعید افندی
(اصلاحات قو مشهود علیمی اعضا لجه تعین)
(بیور بیلان ذات)

شورای دولت اعضاسیندن عطوفتاو رُوف بک
افندی حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو احمد بک
افندی حضرت تلری
شورای دولت اعضاسیندن فضبلتو امین افندی
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو ایشان علیمی او جنگی رتبه دن
افندی
شورای دولت اعضاسیندن سعادتلو فاضل بک
کاتب رفعتلو ریا بک

نجارت فظارت جایله سی نافعه فظارتندن بالتفريق
دولتلو عطوفتاو محمود پاشا حضرت تلری
مکتبه صدارت عظمی عطوفتاو بک افندی به
رتبه بالا

حواله جمعیتی ریاضتی اجرا جمیتی اعضا سندن سعادتلو
رُوف بک افندی به
نجارت فظارتی مستشار لغی اسهام جدیده مأموری
سعادتلو او خافس افندی به
امدی اوطمسی خافالغی عز تلو نویق بک افندی به
تیوه بورلشد

(اعلان رسمی)

در سعادتند دعاوی شرعیه و تجارتی ایله امور
رو حانیه به متعلق دعاوی دن ماعدا دعاوی محدوده
نظامیه نک بدایه رویت و فصلی و ظرفه سی حائز
اولق دیوان احکام عدیه فظارتند مرو طبله
اورزه تشکیلی بوندن مقسم بالاده سنه نایس
او لق اولان دعاوی محکم نظامیه نظامنامه
اعضا سندن او لان محکم نظامیه دن پکده استانبو امده

جهنه و لات داخلنده حیوان سر قتل کرک کی
اوکی افشد
بوندن بشقه حیوان رسونک ولایک هر طرق
امانه اداره سنه نک هنوز درت ماهی تکبل
او لمبی خالده اکثر بر ده بدل سابقی پکمش
او لمبی تمهیقات صحیحه دن اکلا شلشد
بواصول باب عالجه دخی بالقدیر سار و لایه
نعمیم قلندی بک نومر ولی نسخه من ده مندرج
امر نامه سایی مآل طالبندن مستبان او اور

(اعلان رسمی)

نفس و دین قضایی اعشار بیک من ایده سنه
اشبو شهر خزیران زو مینک اون او چنی می
و عداییه قضائیک اون دو دنی بجهار شنبه
و بالرادجی قضائیک اون بشنجی پیشنه کوئلی
مبادرت او آنچه جنی معلوم اولق ایچون
اعلان او انور

یکن شهر دیع الاولک بکری بدبند، او فجهه ده ظهور
ایدن فورنه ایله نزول ایدن طولو حقه نده مکانه
کلان بر مکتب معلومات آنیه و بره بک

دفتردار و لات (عز تلو سروری افندی) من ادد
او لان شنی قضایی اعشار بیک تشیده من ایده سیله
بر مدت معینه خر فنده احاله سی اجر ایچک و مزاد
واحاله ایچون شخصیه قله حق مدک اقصاءند
سیله او آنمه هر فلان قرانک امان مأموری
تعین ایله اخر قضایه کچمک او زره دونکی جمهه
ایر تی کوئی شنی به عزیت ایتشدز
بوحو الجهه ایتدالی بر مدت قورا قاق اولش ایسه ده
له الجد متماقبا هر طرفه نزول ایدن کوزل
رکوزل بکم و رکم مخصوصات فیض و برکتی از ترمه
و خصوصیه اعشار بک ایکی سنه لکن بر دن صانسی
ملت مینه ایده ایده بکش بو لش در

قضاء مذکور دن کوی الترام ایده جک ملت مینک
که بلایه ایلری شنی به عزیت ایتلری لاز مدر

هوجه بکه قول اعانتک ظهور بکه مینی اورادن کلان
مغابن حقنه قره دکر سواحلی اسکا لند فرانش
اصونک اجراعنه و بر لان قرار پکن نسخه من ده
ییان واشمار قلنشیدی هوجه بک بولیلر بک برآ
همکنین او زردن طولا شد بیتلری احتمالاتندن بشقة
احسب الجواریه اخلاق طبیله افلاط قطمه سنک
بولشامی ایچون حدوده قرانه وطنی لاز مکاوب
اخدو دجه اصول صحیه بک صدم اجراسی حائله
همکنین بکل بولاشق عدیه ولایجه طوفه سواحله
ذخی قرانه همکنین اهاری بیشنه جریان ایدن

مخبارات او زرینه همکنین زوسیه ایله اولان بالجمله
جدوده قرانه اصولنک اجراسی نسبی او ایله رق
دوز و خوژ و بونوشان ویا ش و تابه و وفاخون
واسماهیل و بوافراد نام محله مخصوص قرانه
خانه الشاسبه زوشیده دن کله جک بولیلر لبره قرانه

بکلندیر لسی حقنه ایچک ایدن تدابیر اخذا ایندیعی
ملککنین خار جمهه مذکور لکن دن ایلری ایلری
و ایلری ایلاشندز

نذکه و شهاد نشانه سی حیوان صانسی و حیوان
لبیع و شیر ایسنه پازار پر لینه منحصر طولی

(نای فزای پرس) نام غزنه شویله دیمکی امپراط-ور
حضرتler بنك برینه عزیتی کاه جک ابل-ولک ایکنیجی
ایله او نجی کوبلری اراسند، و قو عبوره حق-در اشبوا
سیاحتک صورت ظاهره يالکز امپراط-ور کایوم
حضرتler بنك ابسل و سالسبورغ شهرلنده، واقع
اولان تشریفته مقابل براعاده و بیزند عدد اوونه بیلور
ایسنده نسے روپائیقه اهمیتندن خالی اولیه-جنی
اشکاردر اشبو سیاحتک سلطنتی اهمیتنده مقابل
اووه جقدر و مشارا به حضرتler له برادر قوت اندراشی
وسراي اعضاسیندن بر ذات بواهه جقدر
امپراطور مشارا به حضرتler بنك برایند، سکن ک-ون
و در اقامت ایده جکنی لاپرس یازابور
امر رئا جیزالرمند او اوب پتسبو رغه عزیت اینفس
اولان مشهور جیزال سرمان بوکره و یانه یه مواصلت
ایدرک حضور امپراطوري یه چیمه شدر

الْمَعْلُومُ

(رسی)

ودین فرقه سنده بو انسان عساکر نظامیه شاهانه
ایچون اشبو سکسان سکز سنه هی حزرانی ابتداسندن
کله جک سکسان طه و ز سنه هی مابس نهادنند قدر
مدنده لزوم اوله ج-ق تج-ک ایکی و ز-ه سی ق-وچ ور
وق-ه سی قصر اوله رف و برم-ک او زدہ مجلج-ه اجرا
النان مناقدصه سنده بهر قیدمی وزالی پارده ده مح-لی
مالی اوزرنده اولمغله بوندن اشاغی فیأ نه اعطاسنه
طالب او اتلرک و دین قوماندالغ-نه و مرکز ولاته
س اجع ایلاری اعلان او اور

لمسه ده فلبه لی خیر ب اغا طرفندن و بیریلان
و رقدار

غایب و غوص کریمه‌سی را زند نام خانوونک سلسته‌زده
ازار برند، متصرف او-ایدیغی او-توز او-ط-ه
و بر قموده خانه و بر طوز مغازه سی شامل براب
خان ایله کور بکی-لر چارشوند، درت او-ط-ه
و بر قبو صحی دکانی و بر مخانه و بر بقال دکانی مشتمل
دیگر عبد خانی صانعی او-ایدیغوند قرق
کونه قدر اشتراوند طالب اولان ذواتک سلسته‌زده
ابراهیم باشا خالنده با جنت شرعیه و کبل مر قوم
خبره بت اغایه مر اجعه ایلاری اعلان او انور

ولاد یغمزی کندو کندو من مرح و شنا اینه کده ایسه کده
وانه دکین پک چوق بلاره اوغرادق اذتاو کورینان
(ملیت قاعده سی) کله می هم بزی همه اه او رو پا زن
موازنه می خراب ایندی گندی
موسیو تیرسک اش-بو مقلاطی جنزاں طروشونک
فکار ینک ردبند سبب او اوب هئٹ مجاس قومسیونک
قرار ینی قبول و اصدیقی اینتشدر

یک سکریوزالی طف-وز نار بخندنده بی-وک و قانلی
و محار به ایله کسب شهرت ایدن (مایجه) اوه لندن
پکنلرد، اجر اولنان ب رسم آین اثناسنده یرا و بتند
قلامش اولان اوستريا و فرانس-نفراتنک که کلاری
ط-و پلاتنیر یه رق تهیه اولنان فبرستانه وضع
اولانشدر اشب-و رسن-ده برخیلی ایطالیان و فرانسز
و اوستريا لو حاضر بولنش او لدیغی حال-ده بعض
اینان اینان اوسنار افسنار نفراتنک ک-و سترمش او-لد-ه لری
شب-ه اینان بی-له متفقلری یو-لمنش اولان فرانسز له
ش-ه ع-ه ن-ه ت-ه ک-ه ای-ه ش-ه

حشمتلو او شتریا ایمپراطوری حضرتله ینک بو یقیند،
برابه عزیزنه المانها ایمپراطورینه بروز شده و برجهنکی
حفند، پکن فو مر ولی سخنه منده درج او لئان حوادث
بو کره و یاه غزنه لری طرفه مدن تصمیدیق
ولانه بور

فرانسوا زوف حضرتler بنك شوسباهايى خەنەدە
فۇكار مىنلىف ايسەدە ذىرى اوئانان خىزەلدىن بەعضاپلىنىڭ
وایتىنە كۈرە بوسياحت پولىتىيە دەن عارى اولەرق
باڭزىز باقىلار خالصەنلىك دەن ئەمەن عبارت ايمىش
ويانە غىزەللى و حوادىق رسماً اعلان بېند كەندرىكىر
حەكىمەت مشروطە فرقەسىنلىك طرفىدارانى بولانان
غۇزەلى ايمپراطوركىشە و تىشى اىتكى يېرىۋەك دەلتەر بېشى سەدە
رەطم مذاكارات مەھەنلىك جەريان ايتىسىنە مېنى ايدوکنى
ازدىلىر و رەبىان ئەمرەسىنلىك ۋوجىان افكارى، بولانان
وراق حواتىت ايسە بالعکس حدت و عدم مەنوئىت

گوستردیلر (وارنده رر) نام عزیزه مادره محبوبه دن بخت
بلدیکی صره ده اشب و سیاحتک قوانت اندر اشینک
غوزی ثمره سپله و قوئ بوله جغی حقنده بسط مقاصل
یتند کد نصکره (ایپراطور من طرفندن اداره اوانه جعهن
رده پشته فرقه سی اصحابندن جوانانلرک اداره سنله
راقیله جغی او اور ایسه ک ایپراطور لاق مخاطره به دوچار
و له جقدر) دبو ختم کلام اینتشدر
ایشو س) نام غزنه نک روانسنه نظرا فرانس-وا
زو زف حضر تلربنک برلین حدکو میشه ویره جکی ویز یند
ولین پیش-ده جایکر او لان هنابسات دوسته به بکی
ردابل و صلح و صلاحک دوامنه برآین جملب او لدینی
جهزه-له عموم طرفندن همنو آرکال خشنودی ایله قبول
ولنه جغی اکلا سلسله در

درینکی حماله بالکز عادی بر طن و نحیمیندن عبارت
ولنان برنجی مسئله دن صرف نظر ادک اینکنجی
مسئله حنه نده مؤخرا و رسائل ملت مجلسیه جریان
یدن مذکراته دار بعض معلومات و بره جلگ فوافمه نك
کی قانوننامه حر بیهی عسکری و پولیته اصحابین
حتی ریس جهور بولنان موسيو تیر سک غایب الغایه
نظیر دقتلرینی جلب اینکدکه دز
پکن نوم ولی نسخه من ده دخی بیان ایلدیگمز و جمله
ناون مذکوه اوتوز برجی بندی مذاکره اوامدینی
شناده جیزال طروش و نک ابراد ایلدیکی نقطه عموم
حضورک دقتی جلب اینش ایسه ده موی اليه ک خدمت
عسکر به نک او چ سنده دن عبارت اولیه حفنه در میان
ایلدیکی افکار مو سبو تیرس طرفدن ردا و اندارق
خدمت عسکر به بش سنده نخصیص ایلداسدر جیزال
ط و ش و اشبیو نبلعک خانمه سنده و جهانی او زده
سط مقاول انتشد

خدمات شو مقالات نسدن صکره مو سبو بیرون نلامه
بن-دار ابدر لک ماده مجهو ثه حقوقنده بر خیلی بحث
لد کدنه صکره وجه آنی او زره ختم کلام بیشتر
و مکمل عسکر وار دوله مالک او له بیان ایچ-ون
خدمت عسکر یه هجج او لز سه بش سنه اولی لازم در
وسبو طر و شو اوج سنه استیور حابو کی سلت
عسکر یه یک دخول ایده جک نفر بر نجی سنه ده
نجیو قسله ده اقامته البشه جق وایکنچی سنده کسب
بسیارات ایده جک واو چجبده افباله سنن همون
او له جغی صره ده ڪندو سنه رخصت ویران
بیجان ایده جگذر بناء ډلبه ایو نفرات عسکر یه
و تیپ ایک است ایس-ه ک خدمت ده بوشه جه-لری
مدتک تهدیدی لازمه دندر مطالعه سی اغورنده عمری
ندا ایتش او الدین ناریخ عسکر بدن دلائل عدیده ایله
خواج ایتدیکمی در میان ایت اسغبورم بنم تصاصیبه
واندیغم قاعده واسطه سبله اثنای اسایش واستراحته
ووه عسکر یه هن درت یوز یتش ایکیپلک ورد بفلره
ا بردی یوز اوون بدی بیک نفر دن عبارت او له جقدر
که زماننده ایسه بالاده کی مقصداره یا لکن ائمہ
مدت خدمت عسکر به ده چونش ایکیو ز سکسان بر
یک وباشی یوز ق رد یغ-دن یتش ایکیپلک نفر
نم و علاوه الله جقدر علنا اعتراف ایندر مکه ظمام نامه
نحوه سـنک من در جات جلدیده سـمـدن جـارـ نـاجـارـ بـوـ
خـیـلـیـسـنـیـ قـبـولـ اـیـدـمـ حـابـوـ کـهـ خـدمـتـ عـسـکـرـ یـهـ نـكـ
شـ سنـهـ دـنـ عـبـارتـ اوـلـسـیـ حـمـهـ دـهـ اوـلـانـ اـفـ کـامـ
وـ مـسـبـونـ طـرـ فـنـدـنـ قـبـولـ اوـلـامـشـ اوـلـیدـیـ ذـکـرـ اوـلـانـ
لـاـجـهـ بـیـ لـحـسـینـ وـ قـبـولـ اـیـدـمـ هـنـ زـبـادـهـ الـثـرـکـاـ وـ تـوـلـمـاتـ

لذکر بدایت موقع حکمده سی
لیسی اسکدار مجاس نمیری اعضای سابقه سنندن
وربته نایبه صفت ممتاز ندن را اسم بک
اعضا حسین حسنی فردی
اعضا غلطه دهاوی مجلس اعضاي سابقه سنندن
ملاده افندی
میر مستطق سابق حسن افندی
کات محمد امین افندی
کات رفیق و معبدی فائق بک زاده امین بک
فان بدایت موقع حکمده سی
ربس غلطه قائم مقام اعلیه سنندن منفصل ربته زبده دن
حسین فندی
اعضا حسن شاکر افندی ایقا
اعضا حاجی علی افندی ایقا
میر کات سابق محمد افندی
کات حیدر بک

کاب رفیق و مقتدی بلبل افندی
عاظه بذایت موقع محکمه‌سی
ریس خواجکاندن محکمه صلحبه ریسی طیب
اوئندی
اعضا مفسو خ دیوان محکمات ماله کتبه سابقه سیدن
رفت بلک
اعضا مفسو خ اینبه محلسی اعضاي سابقه زیدن
لغوب اوئندی
لوگاتب سابق نورالدن بلک
کاب سلیمان آصف اوئندی
کاب رفیق و مقتدی مفسو خ مجلس دعاوی مقتدی
لوق مامه اخندی
فرزال بذایت موقع محکمه‌سی
ریس رتبه ثالثه اصحاب بندن سلیمان بلک
اعضا محمد اغا
اعضا طودوراکی اوئندی ابا
میر احمد بلک
کاب طاهر اوئندی

لَأَبْ رَفِيقٌ وَمَقْبِدِي رَاشِدٌ أَفْنِدِي
صَارَافَاتٌ عَوْمِيدَه سَهَابَه جَيْسِي سَعَادٌ تَلَوْ بَهـ دَالِدِن
فَنِدِي يَهـ رَبِّهـ أَوْلَى صِنْفٍ نَيْسِي
وَازْدَاتٌ مُخَاصِبَه جَيْسِي سَعَادٌ تَلَوْ مَهْبِكَه أَفْنِدِي يَهـ رَبِّهـ
أَوْلَى صِنْفٍ ثَانِيَسِي
وَارِدَاتٌ عَوْمِيدَه نَحْرِيَرَاتٌ هَسْدِرِي هَزْتَـهـ وَنُورِي بَكَهـ
أَفْنِدِي يَهـ رَبِّهـ ثَانِيَهـ صِنْفٍ مَهَايِزِي نُوجِيَهـ يَهـ يُورَلَشِدَر
حَوَالَتَجَانِ
(خلاصة حوادث خارجية)
بُوَارَاقَ اُورُوْپَا غَزَنْهـ لَرِبَنَكَهـ اَكْثُرِيَسِي اَشْفَالِ اِيدِن
اِبْكِي مَسْتَلَهـ وَارِدَه دَبِنَلَهـ بَيـاُورَبُونَكَهـ بِرْجِيَسِي غَزَنْهـ مَزِي
مَطَالِعَهـ اِبْدِنَلَرَكَهـ عَلُومِي اوَلَدِيَهـ وَجَهَلَهـ دَوَابَت
اوَشَانَ (المَانِيَا اوَوْسَتَـهـ بَا وَابِنَالِيَا) اِنْفَاقِي اوَوب
اِلْكِنْجِيَسِي دَنِي فَرَانِسَهـ بَكِي خَرِبَهـ قَانُونَنَاهـ سِي
حَفَنَدَهـ جَرِيَانِ اِيدِن مَذَا كِرَانَدَهـ
اَشْوَوِي اِبِكِي مَسْتَلَهـ دَن بِرْجِيَسِي هَوْزِ نَحْت اَشْتِبَاهَهـهـ
وَلَنُوبِي اِلْكِنْجِيَسِي غَزَنْهـ لَرَجَهـ دَهَازِ بَادَهـ نَظَرِ اَهِمِـهـ
جَلَبِ اِنْشَدَرَهـ كَهـ اَكْثَرَ غَزَنْهـ لَرَكَهـ مَنْدَرِ جَانِجَهـ فَرَانِسَهـ
دوَائِي شَوْقَانَونِ جَدِيدِي قَبِولِ اِيدِوَبَهـ اَحْكَامِي مَوْقَعِ
اِجْرَاءِهـ قَوْبَهـ جَقِ اوَلَورِ اِيسَهـ اَزْ وَقَتِ اِبِنَهـ دَهـ مَكْسِل
رَقْسَوِهـ عَسْكَرِيَهـ بَهـ مَالِكَهـ اوَلَدِيَهـ حَالَـهـ المَانِيَادَن
اِنْفَاعَهـ الْمَلَقَ فَرَصَتِي اِرَابِهـ جَغْدَر

۱۰۷
۱۰۸

(خلاصة حوادث خارجية)

پوارالق اورو پا غزنه لر ینك اکثربىسى اشغال ايدن
ابكى مسئله وارد دينه بياور بونك برجىسى غزنه مزى
طلعنه ايدنلر لك علومى او ادبىغى وجهله روایت
اوئشان (المابا واوسىر با وائىلابا) انفاق اووب
الى برجىسى دىخى فرافسەنەن يكى خرى بيه قانونىعەسى
حقىنە جرىيان ايدن مذاكراندر
اشبوا يكى مسئله دن برجىسى هنوز نخت اشتباھدە
بولۇپ اىكى برجىسى غزنه لر جە دها زىيادە ئظر اھېلىنى
چىلب ائمىشدر كە اکثەر غزنه لر كە مندرجا تىجە فرافسە
دولى شوقانون جىدىدى قبۇل ايدوبىدە احکامى موقۇع
اجرابە قوبەجىق اوولور ايسە از وقت اپەننەدە مىكسل
زىرسوھ عسەركىرىيە مالك او ادبىغى حالىدە المابا دان
انتقام إلمق فرستى ارابىدە جىفر